



# Infrarot-Fieberthermometer Thermomètre infrarouge



# **Infrarot-Fieberthermometer**

## **Thermomètre infrarouge**

## INHALTSVERZEICHNIS

<b>Ihr neues Fieberthermometer .....</b>	<b>6</b>
Lieferumfang.....	6
<b>Wichtige Hinweise zu Beginn .....</b>	<b>7</b>
Sicherheitshinweise .....	7
Wichtige Hinweise zur Entsorgung.....	7
Wichtige Hinweise zu Knopfzellen und deren Entsorgung.....	8
Konformitätserklärung .....	8
<b>Allgemeine Informationen .....</b>	<b>9</b>
Funktionsweise.....	9
Produktdetails.....	10
Wichtige Hinweise für das Fiebermessen.....	11
<b>Bedienung.....</b>	<b>12</b>
Schutzaufsatz aufsetzen.....	12
Thermometer einschalten und letzte Messergebnisse ablesen.....	12
Temperatur messen .....	13
Ausschalten .....	14
<b>Reinigung und Pflege .....</b>	<b>15</b>
Batteriewechsel .....	15
<b>Problembhebung.....</b>	<b>17</b>
<b>Technische Daten .....</b>	<b>18</b>

## SOMMAIRE

<b>Votre nouveau thermomètre .....</b>	<b>22</b>
Contenu.....	22
<b>Consignes préalables .....</b>	<b>23</b>
Consignes de sécurité .....	23
Consignes importantes pour le traitement des déchets .....	24
Consignes importantes sur les piles bouton et leur recyclage.....	24
Déclaration de conformité.....	25
<b>Informations générales .....</b>	<b>26</b>
Fonctionnement .....	26
Description du produit .....	27
Consignes importantes pour la mesure de la fièvre ..	28
<b>Utilisation .....</b>	<b>29</b>
Mettre en place un embout protecteur .....	29
Allumer le thermomètre et lire les derniers résultats mesurés.....	29
Mesurer la température.....	30
Éteindre.....	31
<b>Nettoyage et entretien .....</b>	<b>32</b>
Remplacement de la pile .....	32
<b>Dépannage .....</b>	<b>34</b>
<b>Caractéristiques techniques.....</b>	<b>35</b>

## IHR NEUES FIEBERTHERMOMETER

### **Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,**

vielen Dank für den Kauf dieses Infrarot Fieberthermometers. Messen Sie künftig mit einem Knopfdruck die Körpertemperatur am Ohr – schnell, einfach und dank der austauschbaren Aufsätze hygienisch.

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung aufmerksam durch und beachten Sie die aufgeführten Hinweise und Tipps, damit Sie Ihr Fieberthermometer optimal einsetzen können.

### **Lieferumfang**

- Fieberthermometer (inklusive Knopfzelle CR2023)
- 20 Schutzaufsätze
- Bedienungsanleitung

## WICHTIGE HINWEISE ZU BEGINN

### **Sicherheitshinweise**

- Diese Bedienungsanleitung dient dazu, Sie mit der Funktionsweise dieses Produktes vertraut zu machen. Bewahren Sie diese Anleitung daher gut auf, damit Sie jederzeit darauf zugreifen können.
- Wiederverwendete Schutzaufsätze können bei nicht sachgemäßer Reinigung Infektionen im Ohr verursachen. Reinigen Sie benutzte Schutzaufsätze regelmäßig mit Desinfektionsmittel. Kontaktieren Sie bei Beschwerden Ihren Arzt.
- Ein Umbauen oder Verändern des Produktes beeinträchtigt die Produktsicherheit. Achtung Verletzungsgefahr!
- Öffnen Sie das Produkt niemals eigenmächtig. Führen Sie Reparaturen nie selbst aus!
- Behandeln Sie das Produkt sorgfältig. Es kann durch Stöße, Schläge oder Fall aus bereits geringer Höhe beschädigt werden.
- Halten Sie das Produkt fern von extremer Hitze.
- Tauchen Sie das Produkt niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Technische Änderungen und Irrtümer vorbehalten!

### **Wichtige Hinweise zur Entsorgung**

Dieses Elektrogerät gehört nicht in den Hausmüll. Für die fachgerechte Entsorgung wenden Sie sich bitte an die öffentlichen Sammelstellen in Ihrer Gemeinde. Einzelheiten zum Standort einer solchen Sammelstelle und über ggf. vorhandene Mengenbeschränkungen pro Tag/Monat/Jahr entnehmen Sie bitte den Informationen der jeweiligen Gemeinde.

## Wichtige Hinweise zu Knopfzellen und deren Entsorgung

- Knopfzellen gehören NICHT in den Hausmüll. Als Verbraucher sind Sie gesetzlich verpflichtet, gebrauchte Knopfzellen zur fachgerechten Entsorgung zurückzugeben.
- Sie können Ihre Knopfzellen bei den öffentlichen Sammelstellen in Ihrer Gemeinde abgeben oder überall dort, wo Knopfzellen der gleichen Art verkauft werden.
- Verwenden Sie immer Knopfzellen desselben Typs.
- Achten Sie unbedingt auf die richtige Polarität der Knopfzelle. Falsch eingesetzte Knopfzellen können zur Zerstörung des Gerätes führen - Brandgefahr.
- Versuchen Sie nicht, Knopfzellen zu öffnen und werfen Sie Knopfzellen nicht in Feuer.
- Knopfzellen, aus denen Flüssigkeit austritt, sind gefährlich. Berühren Sie diese nur mit geeigneten Handschuhen.
- Knopfzellen gehören nicht in die Hände von Kindern.
- Nehmen Sie die Knopfzelle aus dem Gerät, wenn Sie es für längere Zeit nicht benutzen.

## Konformitätserklärung

Hiermit erklärt PEARL.GmbH, dass sich das Produkt PE-4754 in Übereinstimmung mit der EMV - Richtlinie 2004/108/EG, der RoHS Richtlinie 2011/65/EU und der Medizinprodukte Richtlinie 93/42/EG befindet.

Leiter Qualitätswesen  
Dipl.-Ing. (FH) Andreas Kurtasz  
16.03.2015



Die ausführliche Konformitätserklärung finden Sie unter [www.pearl.de/support](http://www.pearl.de/support). Geben Sie dort im Suchfeld die Artikelnummer PE-4754 ein.





## ALLGEMEINE INFORMATIONEN

### **Funktionsweise**

Das Infrarot-Fieberthermometer für die Messung der Körpertemperatur im Ohr ist mit modernster Infrarot-Technologie ausgestattet. Dank dem sensiblen Infrarotsensor und der ausgereiften Kalibrierungsmethode erhalten Sie in kürzester Zeit präzise Messergebnisse.

Das Messen der Körpertemperatur im Ohr ist die sicherste Methode, um die tatsächliche Körpertemperatur zu ermitteln. Das Trommelfell sitzt direkt in der Nähe des Hypothalamus, dem Temperaturkontrollzentrum unseres Gehirns. Dieses Thermometer ist leicht zu bedienen und liefert innerhalb von Sekunden genaueste Messergebnisse. Das Thermometer kann unabhängig vom Alter sowohl bei Kindern als auch bei Erwachsenen angewendet werden. Sie können sogar die Temperatur Ihres Kindes messen, während es schläft. Es ist das ideale Fieberthermometer für die ganze Familie.

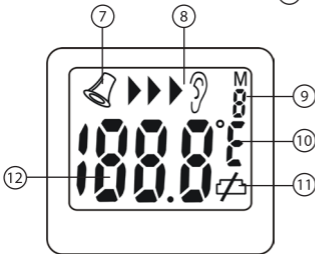
## Produktdetails

- **Gerät**

1. Infrarotsensor
2. Schutzaufsatz
3. Messtaste „MEASURE“
4. LCD-Display
5. ON/OFF/MEM-Taste (Ein/Aus/Speichern)
6. Batteriefachabdeckung

- **Display**

7. Schutzaufsatz fehlt
8. Messung-Standby
9. Speicherplatz
10. Messeinheit
11. Batterie fast leer
12. Temperatur



### **Wichtige Hinweise für das Fiebermessen**

- Verwenden Sie bei jedem neuen Messvorgang einen neuen und unbeschädigten Schutzaufsatz, um die Übertragung von eventuellen Infektionen zu verhindern.
- Messen Sie niemals ohne oder mit beschädigtem Schutzaufsatz, da dies zu fehlerhaften Messergebnissen führt.
- Stellen Sie sicher, dass der Gehörgang der betreffenden Person frei ist, bevor Sie die Temperatur messen. Ohrenschmalz kann zu verfälschten, niedrigeren Messergebnissen führen.
- Dieses Thermometer ist nicht wasserdicht. Tauchen Sie es nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein.
- Die beste Umgebungstemperatur für einen störungsfreien Betrieb des Thermometers liegt zwischen 16°C und 40°C.
- Verwenden Sie das Gerät ausschließlich zum Messen der Körpertemperatur im Ohr.
- Wenn Sie Fieber haben, konsultieren Sie bitte umgehend Ihren Arzt zur weiteren Behandlung.



**HINWEIS:**

*Die Schutzaufsätze können Sie auf [www.pearl.de](http://www.pearl.de) unter der Produktnummer PE-4755-675 nachbestellen.*

## BEDIENUNG

### Schutzaufsatz aufsetzen

Nehmen Sie einen neuen Schutzaufsatz aus der Packung und überprüfen Sie, ob der Aufsatz unbeschädigt ist.

Achten Sie darauf, dass das Thermometer ausgeschaltet ist und setzen Sie dann den Schutzaufsatz auf den Infrarotsensor des Thermometers auf. Achten Sie hierbei darauf, den Schutzaufsatz nicht zu beschädigen. Wenn der Schutzaufsatz in der richtigen Position ist, rastet er mit einem Klicken ein. Achten Sie darauf, den Schutzaufsatz richtig herum auf den Infrarotsensor aufzusetzen.



**HINWEIS:**

*Der kleine Stift unterhalb des Sensors überprüft, ob ein Schutzaufsatz vorhanden ist oder nicht. Das Thermometer kann nur mit aufgesetztem Schutzaufsatz verwendet werden.*

### Thermometer einschalten und letzte Messergebnisse ablesen



**HINWEIS:**

*Entnehmen Sie vor dem ersten Einschalten den Sicherungstreifen unter der Knopfzelle aus dem Batteriefach.*

Drücken Sie die ON/OFF/MEM-Taste. Das Display wird aktiviert und zeigt eine Sekunde lang alle Elemente an. Anschließend wechselt das Thermometer in den Standby-Modus und zeigt das letzte Messergebnis an. Sie können durch wiederholtes Drücken der Messtaste MEASURE die letzten 10 gespeicherten Messergebnisse

nacheinander abrufen.

Sie können jederzeit zwischen dem Memory-Modus und dem Mess-Modus hin- und herwechseln, indem Sie die ON/OFF/MEM – Taste drücken.

### Temperatur messen

Um eine Temperaturmessung vorzunehmen, schalten Sie das Thermometer ein. Drücken Sie anschließend kurz erneut die ON/OFF/MEM-Taste erneut.

Sobald im Display das Symbol  angezeigt wird und ein Signalton ertönt, ist das Thermometer zum Messen bereit.



#### HINWEIS:

*Es ist wichtig, dass der Gehörgang bei der Messung möglichst grade liegt. Zu diesem Zweck fassen Sie das Ohr am oberen Rand an und ziehen Sie es leicht nach oben und gleichzeitig nach hinten.*


Führen Sie den durch den Schutzaufsatz geschützten Infrarotsensor vorsichtig und sanft in den Gehörgang ein und bringen Sie ihn in die richtige Position.

Drücken Sie die Messtaste MEASURE einmal und entfernen Sie das Thermometer wieder aus dem Gehörgang, sobald Sie ein Tonsignal hören.

Lesen Sie nun das Messergebnis auf dem Display des Thermometers ab



#### HINWEIS:

*Nach einer Messung wechselt das Thermometer nach 10 Sekunden automatisch wieder in den Mess-Modus. Sobald das Symbol  im Display erscheint, ist das Thermometer für die nächste Messung bereit.*

Messen Sie die Temperatur immer im gleichen Ohr, da sich die Anzeigen von rechtem und linkem Ohr unterscheiden können.

Wenn Sie die Einheit wechseln möchten, in der die Temperatur angezeigt wird, halten Sie nach dem Einschalten die Messtaste gedrückt und drücken die ON/OFF/MEM-Taste einmal. Die Einheit im Display wechselt zwischen Fahrenheit (F) und Celsius (C)

### **Ausschalten**

Um das Thermometer auszuschalten, halten Sie die ON/OFF/MEM-Taste für ca. drei Sekunden gedrückt. Das Thermometer schaltet sich automatisch aus, um Energie zu sparen, wenn eine Minute lang keine Aktion durchgeführt wird.

## REINIGUNG UND PFLEGE

Bewahren Sie das Thermometer nach jeder Benutzung wieder in der originalen Hülle auf.

Halten Sie das Thermometer von Wasser und anderen Flüssigkeiten fern und setzen Sie es keiner direkten Sonneneinstrahlung aus.

Reinigen Sie das Thermometer mit einem trockenen, weichen Tuch. Sie können das Thermometer wahlweise auch mit einem leicht befeuchteten weichen Tuch und etwas milder Seife reinigen. Achten Sie darauf, den Infrarotsensor nur mit äußerster Vorsicht zu säubern, um Beschädigungen zu vermeiden.

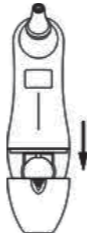
Achten Sie darauf, dass keine Flüssigkeiten in das Thermometer eindringen.

Lassen Sie das Thermometer niemals fallen und schützen Sie es vor Stößen und Vibrationen.

Bewahren Sie das Gerät sowie die Schutzaufsätze außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

### **Batteriewechsel**

Wenn das Knopfzellensymbol (🔋) im Display erscheint, bedeutet dies, dass die Batterie bald leer ist. Wenn dies geschieht oder wenn keine Anzeige im Display zu sehen ist, obwohl das Thermometer eingeschaltet ist, sollten Sie die alte Batterie gegen eine neue austauschen. Schalten Sie das Thermometer aus, da es zu Fehlfunktionen kommen kann, wenn die Batterie gewechselt wird, während das Gerät eingeschaltet ist.







Öffnen Sie die Abdeckung des Batteriefaches wie abgebildet.

Nehmen Sie die Batterie aus dem Batteriefach. Nutzen Sie hierfür einen spitzen Gegenstand, falls Sie die Batterie nicht richtig mit den Fingern fassen können. Legen Sie eine neue Batterie ein und achten Sie dabei auf die korrekte Polarität.

Schließen Sie das Batteriefach wieder



## PROBLEMBEHEBUNG

Display	Bedeutung	Lösung
	Die gemessene Temperatur ist höher als 43°C (109.4 °F)	Stellen Sie sicher dass der Schutzaufsatz unbeschädigt ist und messen Sie erneut.
	Die gemessene Temperatur ist niedriger als 32°C (89.6 °F)	Stellen Sie sicher dass der Schutzaufsatz und die Linse des Sensors sauber sind und messen Sie erneut.
	Fehlfunktion	Schalten Sie das Thermometer aus und gleich darauf wieder ein .
	Batterie ist fast leer	Setzen Sie eine neue Batterie ein.

Wenn das Thermometer dennoch nicht ordnungsgemäß funktionieren sollte, wenden Sie sich bitte an einen Fachhändler!

## TECHNISCHE DATEN

Beschreibung	Infrarot-Thermometer zur Messung im Ohr
Messmethode	Infrarot
Display	LCD-Display 19 × 15 mm
Messbereich	32 °C bis 42,9 °C (89,6 °F bis 109,2 °F)
Eignung	Geeignet für Messungen bei allen Altersklassen
Genauigkeit (Laborabweichungen)	+/- 0,2%: 35,5 °C bis 42,0 °C (95,9 °F bis 107,6 °F) +/- 0,3%: <35,5 °C oder >42,0 °C (<95,9 °F oder >107,6 °F)
Speicher	10 Messungen
Energieversorgung	Lithium-Batterie 3,0 V (CR2032)
Betriebsspannung	2,7 V ~ 3,4 V
Betriebstemperatur	16 °C bis 40 °C (60,8 °F bis 104,0 °F)
Lagertemperatur	-20 °C bis 50 °C (-4,0 °F bis 122,0 °F)
Abmessungen	132,9 mm × 41,2 mm × 45,1 mm
Gewicht	57,2 g (inklusive Batterie)







# Thermomètre infrarouge

## VOTRE NOUVEAU THERMOMÈTRE

### **Chère cliente, cher client,**

Nous vous remercions d'avoir choisi ce thermomètre médical infrarouge. Mesurez désormais votre température corporelle au niveau de l'oreille, d'une simple pression sur un bouton - simple, rapide, et hygiénique, grâce aux embouts protecteurs jetables.

Afin d'utiliser au mieux votre nouveau produit, veuillez lire attentivement ce mode d'emploi et respecter les consignes et astuces suivantes.

### **Contenu**

- Thermomètre (pile bouton CR2023 fournie)
- 20 embouts protecteurs
- Mode d'emploi

## CONSIGNES PRÉALABLES

### Consignes de sécurité

- Ce mode d'emploi vous permet de vous familiariser avec le fonctionnement du produit. Conservez-le précieusement afin de pouvoir le consulter en cas de besoin.
- Pour connaître les conditions de garantie, veuillez contacter votre revendeur. Veuillez également tenir compte des conditions générales de vente !
- Veillez à utiliser le produit uniquement comme indiqué dans la notice. Une mauvaise utilisation peut endommager le produit ou son environnement.
- Lorsqu'ils sont réutilisés et mal nettoyés, les embouts de protection peuvent causer des infections dans l'oreille. Nettoyez régulièrement les embouts protecteurs utilisés avec un produit désinfectant. En cas de troubles médicaux, contactez votre médecin.
- Le démontage ou la modification du produit affecte sa sécurité. Attention, risque de blessure !
- N'ouvrez jamais l'appareil, sous peine de perdre toute garantie. Ne tentez jamais de réparer vous-même le produit !
- Manipulez le produit avec précaution. Un coup, un choc, ou une chute, même de faible hauteur, peut l'endommager.
- Maintenez le produit à l'écart de la chaleur extrême.
- Ne plongez jamais l'appareil dans l'eau ni dans aucun autre liquide.
- Surveillez les enfants pour vous assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Aucune garantie ne pourra être appliquée en cas de mauvaise utilisation.

- Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dégâts matériels ou dommages (physiques ou moraux) dus à une mauvaise utilisation et/ou au non-respect des consignes de sécurité.
- Sous réserve de modification et d'erreur !

### **Consignes importantes pour le traitement des déchets**

Cet appareil électronique ne doit PAS être jeté dans la poubelle de déchets ménagers. Pour l'enlèvement approprié des déchets, veuillez vous adresser aux points de ramassage publics de votre municipalité.

Les détails concernant l'emplacement d'un tel point de ramassage et des éventuelles restrictions de quantité existantes par jour/mois/année, ainsi que sur des frais éventuels de collecte, sont disponibles dans votre municipalité.

### **Consignes importantes sur les piles bouton et leur recyclage**

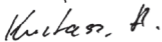
- Les piles bouton ne doivent PAS être jetées dans la poubelle classique. Chaque consommateur est aujourd'hui obligé de jeter les piles bouton usagées dans les poubelles spécialement prévues à cet effet.
- Vous pouvez déposer vos piles bouton dans les déchetteries municipales et dans les lieux où elles sont vendues.
- Utilisez toujours des piles bouton du même type.
- Respectez absolument la polarité de la pile bouton. Un mauvais sens d'insertion des piles bouton peut endommager l'appareil – Risque d'incendie.
- N'essayez pas d'ouvrir les piles bouton, et ne les jetez pas au feu.



- Les piles bouton dont s'échappe du liquide sont dangereuses. Ne les manipulez pas sans gants adaptés.
- Maintenez les piles bouton hors de portée des enfants.
- Retirez les piles de l'appareil si vous ne comptez pas l'utiliser pendant un long moment.

### Déclaration de conformité

La société PEARL.GmbH déclare ce produit PE-4754 conforme aux directives actuelles suivantes du Parlement Européen : 93/42/CEE, relative aux dispositifs médicaux, 2004/108/CE, concernant la compatibilité électromagnétique, et 2011/65/UE, relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques.



Directeur Service Qualité  
Dipl.-Ing. (FH) Andreas Kurtasz  
16.03.2015



## INFORMATIONS GÉNÉRALES

### Fonctionnement

Le thermomètre infrarouge est pourvu d'une technologie infrarouge moderne servant à mesurer la température corporelle au niveau de l'oreille. Grâce au capteur infrarouge sensible et à la méthode de calibrage sophistiquée, vous obtenez en quelques secondes une mesure précise.

La mesure de la température corporelle au niveau de l'oreille est la méthode la plus sûre pour déterminer la température effective du corps. Le tympan se trouve à proximité directe de l'hypothalamus, qui est le centre de contrôle de la température et qui se trouve dans notre cerveau.

Ce thermomètre est très simple à utiliser et fournit en quelques secondes un résultat de mesure extrêmement précis. Le thermomètre peut être utilisé aussi bien sur des enfants que des adultes, indépendamment de l'âge. Vous pouvez d'ailleurs mesurer la température de votre enfant pendant qu'il dort. Cela en fait le thermomètre idéal pour toute la famille.

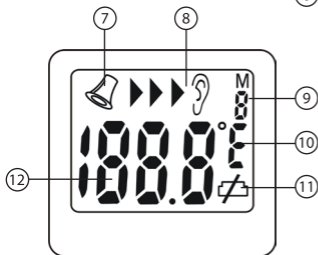
## Description du produit

- **Appareil**

1. Capteur infrarouge
2. Embout protecteur
3. Bouton de mesure „MEASURE“
4. Écran LCD
5. Bouton ON/OFF/MEM (Allumer/Éteindre/Sauvegarder)
6. Couvercle du compartiment à pile

- **Écran**

7. Embout protecteur manquant
8. Mode veille
9. Espace mémoire
10. Unité de mesure
11. Batterie faible
12. Température



**Consignes importantes pour la mesure de la fièvre**

- Pour chaque nouvelle mesure, utilisez un embout protecteur neuf et en bon état, afin d'éviter tout risque éventuel d'infection.
- Ne mesurez jamais sans embout protecteur ou avec un embout endommagé : cela pourrait donner des résultats erronés.
- Avant de mesurer la température, assurez-vous que le conduit auditif de la personne concernée est dégagé. Le cérumen peut réduire ou fausser légèrement les températures mesurées.
- Ce thermomètre n'est pas étanche. Ne le plongez jamais dans l'eau ni dans aucun autre liquide.
- La température ambiante idéale pour un fonctionnement sans problème du thermomètre se situe entre 16 et 40 °C.
- Utilisez l'appareil uniquement pour mesurer la température corporelle au niveau de l'oreille.
- Si vous avez de la fièvre, consultez un médecin le plus vite possible pour traiter votre éventuelle infection.

**NOTE :**

*Les embouts protecteurs sont disponibles sur [www.pearl.fr](http://www.pearl.fr), sous la référence PE-4755-675.*

## UTILISATION

### **Mettre en place un embout protecteur**

Sortez un embout protecteur de l'emballage et vérifiez qu'il n'est pas endommagé.

Assurez-vous que le thermomètre est éteint puis placez l'embout protecteur sur le capteur infrarouge du thermomètre. Ce faisant, veillez à ne pas endommager l'embout.

Si l'embout est dans la bonne position, il s'enclenche sur le thermomètre avec un clic. Veillez à bien placer l'embout protecteur tout autour du capteur infrarouge.



**NOTE :**

*La petite tige située en dessous du capteur vérifie qu'un embout protecteur est installé ou non. Le thermomètre ne peut être utilisé qu'avec un embout protecteur correctement installé.*

### **Allumer le thermomètre et lire les derniers résultats mesurés**



**NOTE :**


*Avant la tout première utilisation, retirez le film protecteur sous la pile bouton, dans le compartiment à pile.*

Appuyez sur le bouton ON/OFF/MEM. L'écran s'active et affiche tous les éléments pendant une seconde. Ensuite, le thermomètre passe en mode veille et affiche la dernière mesure effectuée. En appuyant de manière répétée sur le bouton de mesure MEASURE, vous pouvez afficher consécutivement les 10 dernières températures mesurées.

Vous pouvez à tout moment basculer entre le mode „Mémoire“ et le mode „Mesure“ en appuyant sur le bouton ON/OFF/MEM.

### Mesurer la température

Pour mesurer la température, allumez tout d'abord le thermomètre. Appuyez ensuite de nouveau et brièvement sur le bouton ON/OFF/MEM.

Dès que le symbole  s'affiche sur l'écran et qu'un signal sonore retentit, le thermomètre est prêt à effectuer la mesure.



**NOTE :**

*Il est important que le conduit auditif soit le plus droit possible pendant la mesure. Pour ce faire, tenez le haut de l'oreille et tirez-la légèrement vers le haut et en même temps vers l'arrière.*


Insérez prudemment et doucement le capteur infrarouge avec l'embout protecteur dans le conduit auditif, et mettez-le dans la bonne position.

Appuyez une fois sur le bouton MEASURE puis sortez le thermomètre de l'oreille dès que vous entendez un signal sonore.

Lisez alors le résultat de la mesure sur l'écran du thermomètre.



**NOTE :**

*Après une mesure, au bout de 10 secondes, le thermomètre passe automatiquement en mode Veille. Dès que le symbole  apparaît sur l'écran, le thermomètre est prêt pour la mesure suivante.*

Mesurez toujours la température dans la même oreille, car les résultats de l'oreille gauche et de l'oreille droite peuvent parfois varier.

Si vous souhaitez changer l'unité de mesure de la température, allumez l'appareil et maintenez le bouton de mesure enfoncé tout en appuyant une fois sur le bouton ON/OFF/MEM. L'unité de mesure affichée à l'écran bascule entre degrés Fahrenheit (F) et Celsius (C).

### **Éteindre**

Pour éteindre le thermomètre, appuyez sur le bouton ON/OFF/MEM pendant environ 3 secondes.

Au bout d'une minute d'inactivité, le thermomètre s'éteint automatiquement, pour économiser de l'énergie.

## NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Après chaque utilisation, rangez le thermomètre dans sa housse d'origine.

Maintenez le thermomètre à l'écart de l'eau et de tout autre liquide, et ne l'exposez pas aux rayons directs du soleil.

Nettoyez le thermomètre avec un chiffon sec et doux. Vous pouvez également utiliser un chiffon très légèrement humide et un peu de savon doux. Veillez à nettoyer le capteur infrarouge avec une extrême précaution afin d'éviter de l'endommager.

Assurez-vous qu'aucun liquide ne pénètre dans le thermomètre.

Ne faites jamais tomber le thermomètre et protégez-le des chocs et des vibrations.

Maintenez l'appareil et les embouts protecteurs hors de portée des enfants.

### **Remplacement de la pile**

Lorsque le symbole de la pile (🔋) apparaît sur l'écran, cela signifie que la batterie est presque vide. Si cela se produit ou si rien ne s'affiche sur l'écran, bien que le thermomètre soit allumé, vous devez remplacer la pile par une pile neuve.

Afin d'éviter tout risque de dysfonctionnement, éteignez le thermomètre avant de remplacer la pile.









Ouvrez le couvercle du compartiment à pile tel qu'indiqué sur l'illustration.

Retirez la pile usagée de son compartiment. Pour cela, utilisez un objet pointu si vous n'arrivez pas à l'enlever avec vos doigts.

Insérez une pile neuve en veillant à bien respecter la polarité.

Refermez le compartiment à pile.

**DÉPANNAGE**

Écran	Signification	Solution(s) proposée(s)
	La température mesurée est supérieure à 43 °C (109.4 °F)	Assurez-vous que l'embout protecteur n'est pas endommagé, puis recommencez la mesure.
	La température mesurée est inférieure à 32 °C (89.6 °F)	Assurez-vous que l'embout protecteur et la lentille du capteur sont propres, puis recommencez la mesure.
	Dysfonctionnement	Éteignez le thermomètre, puis allumez-le de nouveau immédiatement.
	La pile est presque vide	Insérez une pile neuve.

Si malgré cela le thermomètre ne fonctionne toujours pas correctement, veuillez alors vous adresser à un spécialiste.

## CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Description	Thermomètre infrarouge pour mesures dans l'oreille
Mode de mesure	Infrarouge
Écran	Écran LCD 19 × 15 mm
Plage de mesure	32 °C à 42,9 °C (89,6 °F à 109,2 °F)
Aptitude	Convient pour des mesures sans restriction d'âge
Précision (écarts de laboratoire)	+/- 0,2 % : 35,5 °C à 42,0 °C (95,9 °F à 107,6 °F) +/- 0,3 % : < 35,5 °C ou > 42,0 °C (< 95,9 °F ou > 107,6 °F)
Mémoire	10 mesures
Alimentation	Pile au lithium 3,0 V (CR2032)
Tension de fonctionnement	2,7 V ~ 3,4 V
Température de fonctionnement	16 °C à 40 °C (60,8 °F à 104,0 °F)
Température de stockage	-20 °C à 50 °C (-4,0 °F à 122,0 °F)
Dimensions	132,9 mm × 41,2 mm × 45,1 mm
Poids	57,2 g (pile comprise)

**Kundenservice: 07631 / 360 - 350**

**Importiert von:**

**PEARL.GmbH | PEARL-Straße 1-3 | D-79426  
Buggingen**

**Service commercial : 0033 ( 0 ) 3 88 58 02 02**

**Importé par :**

**Pearl | 6 rue de la Scheer | F-67600 Sélestat**

**© REV2 / 16.03.2015 - EB/LG//PM/TH//SK**